

Tillegg fra Olav Karde

Telem.
Bø.

Til de tidligere gjengivne
om julestikker og klæsmåter
sender jeg dette tillegg:

Tore Griev var fra Guttukjøp
i Heddal. Han kom til Bø
som jordmar. Han var lettlevd
og krig og god til å danse.
Han hadde sin pers sleng med
aksla og armen når han dansa.
Da denne slengen blei paputet.
Den tok etter han bafe den
inne og den andre, kanskje
særlig kvinnen, den kopira
armføringa og aksle draget
og slengen mågaktig.

Det blei nyeste bruse og
sto fast i gjennom i juletid
og julebord, kast og dans.

Uag. Tore blei gift til Griev i Bø.

Men om dette var sin
sunnhet dansesleng fra Heddal
han førte med seg, eller det
var sin personlig sleng og
eit individuelt barde. Han
han hadde lagt seg til, det
vur og ikke.

Men på den måten kunne
stikker slå pap og breis
seg. Dette var i 1870 -
1880-åra.

Frå Olav Nordbo, Bro, Tullmark.

Tillegg til nr 36.

Folk fikk vanleg nye klær
til jul, iallfall broka nytt.

Og du måtte marnjarnet
fram til kyrkja juledagen.
"Gimmu spodi i skrubet" og
synde seg fram, "syn seg og sjö
andra", som stannar i Eldal sa.
Det var "utstilling" av linnader,
siste nytt, kulmenne serleg brille
og bragda seg.

Du som bleklot på det som
hadde vere bli sett på som
"skergläymur", som ikkje fylgde
med i det nye og fine som vaks
fram. Det var ikkje noko godt
merke at du ikkje hadde sgn og
sans for "utviklinga".

Brigda kunne vera årsma,
men du gädde det: det kunne
vera plagget, sidde (siddekin) på
stakken, kørles du knytte plagg
k. d. silkeplagg, det kunne vere
noko med gäumen.

Gjinstime som "lag efter" bydde
du seg ikkje om å danse med
i jula eller å "slå efter" (si. flöste
sued). Det var liteglade med
kors du kladde seg, og det
var ikkje noko godt merke,
men inn kor gäl karak
teristikk. - Du skulde, fylgje

med, bera utgjorde på nyaste måte
ha hårdvallet på siste gjerd,
ja det kunne gjelde gongelag og
slungen i dansen. Dei hadde
sagde någe merke til alt. Dei
som fylgde med hadde plaks
vinte i beila - dei la jamme merke
til rømmen på vidda.

Det var og någe med Karane
høttegjorda, måten å bera han på
koss dei bar halstufen og knyttet
der, skoar o. s. v. og hørsvissan.

Dei hadde mæra av ein
gutt i på som alltid låg
etter, låg i bakslingen, ja
nytte matane på brett for.

Han låg ut år etter i kles-
omste o. s. v. Og han vilde vera
på på maten. Dei hadde
dei han til buske, til mæra.

Han hadde ikkje slag med
gjinstene, og bli og skinnkall.
Her var fellet slike.

Förändringane var små
på år til år, men noko var
der, og det bli lagt merke
til. Hag, gjerd, molar var i
sækerlyset. Og, allergløy mine
glid inn i parsona.